

Persbericht
18 februari 2004

VRT-tv gaat meer programma's ondertitelen voor doven en slechthorenden

De VRT is de enige Vlaamse omroep die programma's ondertitelt ten behoeve van doven en slechthorenden. De volgende jaren zal het aandeel van Vlaamse ondertitelde programma's op de VRT-netten worden opgevoerd van 35% tot 50%.

De directie van de VRT Televisie heeft vandaag een onderhoud gehad met een delegatie van FEVLADO, de Federatie van Vlaamse Dovenorganisaties. Tijdens dit overleg werd nogmaals het belang benadrukt van ondertitelde programma's voor dove en slechthorende mensen. Als televisie een venster op de wereld is, dan gaat dat venster voor hen pas echt open als de programma's ondertiteld worden.

De VRT Televisie doet al heel wat inspanningen op het vlak van ondertiteling. Aangekochte niet-Nederlandstalige programma's worden voor alle kijkers ondertiteld via het gewone systeem. Zij zijn samen goed voor zo'n 50% van het programma-aanbod op VRT-tv.

Van de andere helft wordt momenteel ongeveer 35% ondertiteld via Teletekstpagina 888. Het gaat om programma's op de drie netten, vooral uitgezonden in prime time en gespreid over alle genres (informatie, sport, ontspanning, etc.). Zo worden op TV1 dagelijks de afleveringen van *Thuis* ondertiteld, maar ook de *Journalen* van 18.00 en 19.00 u. Verder onder meer *Afrit 9* en *Het ABC van de VRT* op maandag, *Het leven zoals het is* op dinsdag, *Stille Waters* op woensdag, etc. Op Canvas gaat het o.a. om *Kwesties*, *Histories*, *De Vloek van Vlimovost*, *Overleven*, *Rubriek 700*. Op Ketnet worden o.a. *Karrewiet* en *Spring* ondertiteld.

De VRT Televisie heeft zich nu geëngageerd om dat aanbod tegen 2006 verder uit te breiden tot 50% van alle zelf geproduceerde programma's. Die uitbreiding zal gebeuren a rato van 5% per jaar. Tegen eind 2004 zal dus 40% van de eigen, Vlaamse programma's ondertiteld zijn. Zo wordt het aanbod de volgende maanden vergroot door de komst van het tijdelijke Sportnet. Na de sportzomer wordt die uitbreiding bestendigd en verdeeld over netten, genres en uitzendmomenten zoals het nu is.

Volgens het vooropgestelde schema zullen in 2005 45% van de Vlaamse VRT-programma's ondertiteld zijn en in 2006 de helft. Op dat moment zullen dove en slechthorende mensen dus in de beste omstandigheden kunnen kijken naar 75% van alle VRT-programma's.

VRT Persdienst Televisie

tel 02-741 35 66
fax 02-735 37 04
tvpersdienst@vrt.be